

Art et pouvoir

I. Vocabulaire

1. **Art** : l'art

- *literature* : la littérature
- *a novel* : un roman
- *poetry* : la poésie
- *a biography* : une biographie
- *a short story* : une nouvelle
- *to publish* : publier
- *painting* : la peinture
- *a canvas* : une toile
- *an exhibition* : une exposition
- *a museum* : un musée
- *a drawing* : un dessin
- *a masterpiece* : un chef d'oeuvre
- *a cartoon* : un dessin humoristique
- *a poster* : une affiche

Ex. : *Jackson Pollock used to place the canvas on the floor.*

Jackson Pollock avait l'habitude de poser la toile sur le sol.

2. **The artist** : l'artiste

- *famous* : célèbre
- *fame* : la célébrité
- *international recognition* : la reconnaissance internationale
- *an internationally renowned artist* : un artiste de renommée internationale
- *to promote* : promouvoir
- *to defend* : défendre
- *to criticize* : critiquer
- *to depict, to show* : dépeindre, montrer
- *the topic* : le thème
- *true to life* : fidèle à la réalité
- *to imitate* : imiter
- *bold* : audacieux
- *groundbreaking, revolutionary* : révolutionnaire
- *an experiment* : une expérience
- *a forerunner* : un précurseur
- *avant-garde* : avant-garde
- *controversial works* : oeuvres controversées
- *to innovate* : innover
- *to break with* : rompre avec
- *to pave the way for* : ouvrir la voie à
- *a committed artist* : un artiste engagé

- *political commitment* : l'engagement politique
- *propaganda* : la propagande
- *trendy* : « tendance »
- *a trend* : une tendance
- *to attract the viewer's eye* : attirer l'œil du spectateur

Ex. : *Damien Hirst is a contemporary artist renowned for his controversial works.*

Damien Hirst est un artiste contemporain connu pour ses œuvres controversées.

Ex. : *Jean-Michel Basquiat has paved the way for African American artists.*

Jean-Michel Basquiat a ouvert la voie aux artistes afro-américains.

Ex. : *This artist has found fame after his death.*

Cet artiste a connu la célébrité après sa mort.

Ex. : *Art has always been used to promote political figures.*

L'art a toujours été utilisé pour promouvoir des figures politiques.

Ex. : *Art can be used as propaganda.*

L'art peut être utilisé comme propagande.

3. Power : le pouvoir

- *censorship* : la censure
- *freedom of speech* : la liberté d'expression
- *counter-culture* : la contre-culture
- *to commission* : commander une œuvre, un tableau
- *to have a monument built* : faire construire un monument
- *a building* : un bâtiment
- *to ban* : interdire
- *to prohibit* : interdire
- *to focus on* : se concentrer sur

Ex. : *Censorship is widespread in India.*

La censure est répandue en Inde.

Ex. : *The counter-culture of the 1960s developed first in the UK and in the US.*

La contre-culture des années 60 s'est tout d'abord développée au Royaume-Uni et aux États-Unis.

Ex. : *He was commissioned to make a sculpture for the site.*

On lui a commandé une sculpture pour le site.

Ex. : *Freedom of speech is protected by the first amendment of the US constitution.*

La liberté d'expression est protégée par le premier amendement de la constitution des États-Unis.

II. Questions d'expression types

1. Can censorship ever be justified ?

- I am against censorship in most cases.
- In my opinion, censorship is never justified as freedom of speech is one of the most important human rights.
- There is no need for censorship in a society governed by laws.
- We lose some of our rights when the government determines what is allowed and what is not allowed.
- Censorship might glamorize the prohibited artwork.
- However, certain forms of art may be unsuitable for children.
- I agree that censorship is sometimes necessary.
- I believe that censorship can sometimes be justified in the name of decency.
- It is vital to censor certain things in order to protect national security.
- Many forms of modern art seek to go beyond acceptable limits.

2. What is the purpose of art?

- Art can be a great source of pleasure in our lives.
- The purpose of art can be to make the world more beautiful.
- Furthermore, art can deepen our understanding of the world around us.
- Art aims at making us think about certain topics.
- Seeing the world through the eyes of the artist can help people see the world in new ways.
- Artists try to communicate an idea or an emotion.
- Art can also be used to promote personal causes or seek out justice.
- Art has been used to promote political figures and ideas.
- Art aims at depicting the true nature of society.
- Art reaches out to touch people all over the world.